

Bruxelles, 20. lipnja 2018.
(OR. en)

10300/18

PUBLIC 42
INF 111

NAPOMENA

Predmet: MJESEČNI SAŽETAK AKATA VIJEĆA – TRAVANJ 2018.

U ovom su dokumentu navedeni akti¹ koje je Vijeće donijelo u travnju 2018.²³

Sadržava informacije o donošenju zakonodavnih akata, uključujući:

- datum donošenja
- odgovarajuću sjednicu Vijeća
- broj donesenog dokumenta
- upućivanje na Službeni list
- primjenjiva pravila glasovanja, rezultate glasovanja i, prema potrebi, obrazloženja glasovanja te izjave objavljene u zapisniku Vijeća.

¹ Radi lakšeg snalaženja, naznačeni su i „kratki naslovi” kako su navedeni u dnevnim redovima Vijeća (vidjeti tekst u *kurzivu*).

² Uz iznimku određenih akata ograničenog područja primjene, kao što su postupovne odluke, imenovanja, odluke tijela osnovanih međunarodnim sporazumima, posebne proračunske odluke itd.

³ Ako su zakonodavni akti doneseni u redovnom zakonodavnom postupku, može doći do razlike u datumu sastanka Vijeća na kojemu je zakonodavni akt donesen i stvarnog datuma dotičnog akta jer se zakonodavni akti doneseni u redovnom zakonodavnom postupku smatraju donesenima tek nakon što ih potpišu predsjednik Vijeća i predsjednik Europskog parlamenta te glavni tajnici tih dviju institucija.

Ovaj dokument također sadrži informacije o donošenju nezakonodavnih akata koje je Vijeće odlučilo objaviti.

Ovaj je dokument dostupan i na internetskim stranicama Vijeća:

[Mjesečni sažetci akata Vijeća \(akti\) – Vijeće](#)

Dokumenti koji su navedeni u sažetku dostupni su u javnom registru dokumenata Vijeća putem poveznice: [Dokumenti i publikacije – Vijeće](#)

Treba naglasiti da je ovaj dokument isključivo informativne prirode – samo su zapisnici Vijeća autentični. Oni su dostupni na internetskim stranicama Vijeća: [Zapisnici Vijeća – Vijeće](#)

INFORMACIJE O AKTIMA KOJE JE VIJEĆE DONIJELO U TRAVNJU 2018.

Pisani postupci dovršeni 6. travnja 2018.

NEZAKONODAVNI AKTI

AKT	DOKUMENT/IZJAVE
Provedbena odluka Vijeća (ZVSP) 2018/551 od 6. travnja 2018. o provedbi Odluke (ZVSP) 2016/849 o mjerama ograničavanja protiv Demokratske Narodne Republike Koreje SL L 91, 9.4.2018., str. 16-26.	Dok. 7612/18
Provedbena uredba Vijeća (EU) 2018/548 od 6. travnja 2018. o provedbi Uredbe (EU) 2017/1509 o mjerama ograničavanja protiv Demokratske Narodne Republike Koreje SL L 91, 9.4.2018., str. 2-10.	7614/18

3611. sastanak Vijeća Europske unije (opći poslovi) održan u Luxembourggu 12. travnja 2018.

ZAKONODAVNI AKTI

AKT	DOKUMENT	PRAVILO GLASOVANJA	GLASOVI
<i>Makrofinancijska pomoć Gruziji</i> Odluka (EU) 2018/598 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. travnja 2018. o pružanju dodatne makrofinancijske pomoći Gruziji SL L 103, 23.4.2018., str. 8-13.	7/18	Kvalificirana većina	Sve države članice glasovale su za
<i>Uredba o statistici željezničkog prijevoza (preinaka)</i> Uredba (EU) 2018/643 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. travnja 2018. o statistici željezničkog prijevoza SL L 112, 2.5.2018., str. 1-18.	8/18	Kvalificirana većina	Sve države članice glasovale su za

<i>Direktiva o kontroli newcastleske bolesti</i> Direktiva (EU) 2018/597 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. travnja 2018. o izmjeni Direktive Vijeća 92/66/EEZ o uvođenju mjera Zajednice za kontrolu newcastleske bolesti (Tekst značajan za EGP) SL L 103, 23.4.2018., str. 4-7.	6/18	Kvalificirana većina	Sve države članice glasovale su za
<i>Uredba o programu Kreativna Europa – Orkestar mladih EU-a (EUYO)</i> Uredba (EU) 2018/596 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. travnja 2018. o izmjeni Uredbe (EU) br. 1295/2013 o uspostavi programa Kreativna Europa (2014. – 2020.) SL L 103, 23.4.2018., str. 1-3.	5/18	Kvalificirana većina	Sve države članice glasovale su za, osim: Suzdržane: PL
<i>Odluka o Europassu</i> Odluka (EU) 2018/646 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. travnja 2018. o zajedničkom okviru za pružanje boljih usluga za vještine i kvalifikacije (Europass) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 2241/2004/EZ (Tekst značajan za EGP) SL L 112, 2.5.2018., str. 42-50.	70/17	Kvalificirana većina	Sve države članice glasovale su za
<i>Uredba o uslugama prekogranične dostave paketa</i> Uredba (EU) 2018/644 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. travnja 2018. o uslugama prekogranične dostave paketa (Tekst značajan za EGP) SL L 112, 2.5.2018., str. 19-28.	69/17	Kvalificirana većina	Sve države članice glasovale su za
<i>Direktiva o kvalifikacijama profesionalnih vozača</i> Direktiva (EU) 2018/645 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. travnja 2018. o izmjeni Direktive 2003/59/EZ o početnim kvalifikacijama i periodičnom osposobljavanju vozača određenih cestovnih vozila za prijevoz robe ili putnika i Direktive 2006/126/EZ o vozačkim dozvolama (Tekst značajan za EGP) SL L 112, 2.5.2018., str. 29-41.	71/17	Kvalificirana većina	Sve države članice glasovale su za osim: Protiv: LU, AT Suzdržane: IT

NEZAKONODAVNI AKTI	
AKT	DOKUMENT/IZJAVE
<i>Zaključci Vijeća o sustavu ostvarivanja i provedbi kohezijske politike nakon 2020.</i> Zaključci Vijeća o pojednostavljenju sustava ostvarivanja i provedbe kohezijske politike i europskih strukturnih i investicijskih (ESI) fondova za razdoblje nakon 2020.	7880/18
<i>Zaključci o tematskom izvješću Europskog revizorskog suda br. 1/2018: JASPERS</i> Zaključci Vijeća o tematskom izvješću Europskog revizorskog suda br. 1/2018: „Zajednička pomoć za potporu projektima u europskim regijama (JASPERS) – vrijeme je za bolje usmjerenje”	7878/18
<i>Zaključci o tematskom izvješću Europskog revizorskog suda br. 23/2017 o Jedinstvenom sanacijskom odboru i tematskom izvješću Europskog revizorskog suda br. 2/2018 o operativnoj učinkovitosti ESB-a u upravljanju kriznim situacijama u bankama</i> Zaključci Vijeća o tematskom izvješću br. 23/2017 „Jedinstveni sanacijski odbor: rad na zahtjevnom zadatku izgradnje bankovne unije je započeo, ali i dalje preostaje mnogo posla” te o tematskom izvješću br. 2/2018 „Operativna učinkovitost ESB-a u upravljanju kriznim situacijama u bankama”	8003/18
<i>EUCAP Somalia – otvaranje pregovora o statusu sporazuma o misiji – odluka</i> Odluka Vijeća o odobravanju otvaranja pregovora sa Saveznom Republikom Somalijom o sporazumu o statusu misije Europske unije za izgradnju sposobnosti u Somaliji (EUCAP SOMALIA)	5809/18
<i>Mjere ograničavanja protiv Irana zbog stanja ljudskih prava – preispitivanje – odluka i provedbena uredba</i> Odluka Vijeća (ZVSP) 2018/568 od 12. travnja 2018. o izmjeni Odluke 2011/235/ZVSP o mjerama ograničavanja protiv određenih osoba i subjekata s obzirom na stanje u Iranu SL L 95, 13.4.2018., str. 14-20.	6305/18

<i>Mjere ograničavanja protiv Irana zbog stanja ljudskih prava – preispitivanje – odluka i provedbena uredba</i> Provedbena uredba Vijeća (EU) 2018/565 od 12. travnja 2018. o provedbi Uredbe (EU) br. 359/2011 o mjerama ograničavanja usmjerenima protiv određenih osoba, subjekata i tijela s obzirom na stanje u Iranu SL L 95, 13.4.2018., str. 1-8.	6307/18
<i>Mjere ograničavanja protiv Demokratske Republike Konga – provedbena odluka i uredba</i> Provedbena odluka Vijeća (ZVSP) 2018/569 od 12. travnja 2018. o provedbi Odluke 2010/788/ZVSP o mjerama ograničavanja protiv Demokratske Republike Konga SL L 95, 13.4.2018., str. 21-22.	7279/18
<i>Mjere ograničavanja protiv Demokratske Republike Konga – provedbena odluka i uredba</i> Provedbena uredba Vijeća (EU) 2018/566 od 12. travnja 2018. o provedbi članka 9. Uredbe (EZ) br. 1183/2005 o uvođenju određenih posebnih mjera ograničavanja usmjerenih protiv osoba koje krše embargo na oružje u odnosu na Demokratsku Republiku Kongo SL L 95, 13.4.2018., str. 9-10.	7281/18
<i>Zaključci o reformiranom projektu ITER</i> Zaključci Vijeća o reformiranom projektu ITER	7881/18
Izjava Luksemburga Iako priznaje važnost projekta ITER, Luksemburg je, općenito uzevši, i dalje izuzetno kritičan u pogledu financiranja aktivnosti nuklearnih istraživanja od strane Europske unije. Vlada Luksemburga željela bi da se u budućnosti financiranje EU-a u većoj mjeri usmjeri na obnovljive energije. Budući da se u zaključcima Vijeća o reformiranom projektu ITER takva usmjerenost ne navodi, stajalište Luksemburga ostaje nepromijenjeno. Međutim, unatoč našoj rezervi u pogledu sadržaja zaključaka, u konstruktivnom duhu, spremni smo povući opću rezervu i odobriti tekst zaključaka.	

Odluka o uslugama satelitskog proširivanja u Ukrajini na temelju europskog programa satelitske navigacije EGNOS: otvaranje pregovora Odluka Vijeća kojom se odobrava otvaranje pregovora s Ukrajinom o sporazumu između Europske unije i Ukrajine o utvrđivanju uvjeta pružanja usluga satelitskog proširivanja (SBAS) u Ukrajini na temelju europskog programa satelitske navigacije EGNOS		6934/18	
Odluka o sudjelovanju Švicarske Konfederacije u Agenciji za europski GNSS: otvaranje pregovora Odluka Vijeća o odobravanju otvaranja pregovora sa Švicarskom Konfederacijom o sporazumu o utvrđivanju uvjeta sudjelovanja Švicarske Konfederacije u radu Agencije za europski GNSS		6673/18	
3612. sastanak Vijeća Europske unije (poljoprivreda i ribarstvo) održan u Luxembourg 16. travnja 2018.			
ZAKONODAVNI AKTI			
AKT	DOKUMENT	PRAVILO GLASOVANJA	GLASOVI
Uredba o zaštiti od dampinškog ili subvencioniranog uvoza iz zemalja koje nisu članice Europske zajednice (modernizacija instrumenta trgovinske zaštite) Stajalište (EU) br. 1/2018 Vijeća u prvom čitanju s ciljem donošenja Uredbe Europskog parlamenta i Vijeća o izmjeni Uredbe (EU) 2016/1036 o zaštiti od dampinškog uvoza iz zemalja koje nisu članice Europske unije i Uredbe (EU) 2016/1037 o zaštiti od subvencioniranog uvoza iz zemalja koje nisu članice Europske unije SL C 184, 29.5.2018., str. 1-18.	5700/18	Kvalificirana većina	Sve države članice glasovale su za osim: Protiv: SE, UK Suzdržane: IE

Izjava Nizozemske

Nizozemska može poduprijeti konačni dogovor o modernizaciji instrumenata trgovinske zaštite (MTDI). Međutim, Nizozemska je i dalje vrlo zabrinuta zbog novonastale mogućnosti da carinska tijela provode mjere trgovinske zaštite koje se primjenjuju na epikontinentalni pojas.

Nizozemska želi osigurati da se taj element prijedloga o MTDI-ju provodi tek kada zakonodavstvo Unije bude izmijenjeno na način da se njime olakšavaju obračun i naplata pristojbi i kada budu izvršene potrebne izmjene carinskih informatičkih sustava, kako bi se omogućilo da ti sustavi izvršavaju tu novu zadaću. Te se promjene trebaju provesti u sklopu šireg razvoja IT-a višegodišnjeg strateškog plana i programa rada IT-a Carinskog zakonika Unije. Ti uvjeti moraju biti ispunjeni u daljnjim raspravama o provedbenom aktu u okviru relevantnih radnih skupina Vijeća prije njegova donošenja.

Zajednička izjava Malte i Danske

Uviđamo da je rad na modernizaciji instrumenata trgovinske zaštite doveo do rezultata koji je u cjelini uravnotežen i prihvatljiv. Iako prihvaćamo taj ishod, ipak izražavamo zabrinutost zbog uključivanja mogućnosti primjene pristojbi na epikontinentalni pojas.

Taj element nije bio dio prijedloga Komisije ili izvornog stajališta Vijeća. Navedeno rješenje nije razmjerno problemu koji se želi riješiti te postoji rizik da se njime prouzroči pretjerano administrativno opterećenje određenih država članica, u smislu praktičnog praćenja, nadzora, troškova i provedbe od strane carinskih tijela.

S obzirom na daljnje rasprave o tom pitanju, željeli bismo naglasiti da je potreban mehanizam kojim se uzrokuje najmanje moguće administrativno i troškovno opterećenje te upućujemo poziv Komisiji da u najkraćem mogućem roku dostavi pojašnjenje. Komisija također ne bi trebala podnijeti prijedlog provedbenog akta dok sve države članice ne budu sigurne da će nove odredbe biti izvedive u praksi.

Izjava Švedske

Prijedlogom uredbe Europskog parlamenta i Vijeća o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 1225/2009 doprinijet će se povećanju razine trgovinske zaštite i na taj način nanijeti šteta konkurentnosti industrije EU-a.

<i>Odluka o financijskim odredbama za Istraživački fond za ugljen i čelik</i> Odluka Vijeća (EU) 2018/599 od 16. travnja 2018. o izmjeni Odluke 2003/76/EZ o mjerama potrebnim za provedbu Protokola o financijskim posljedicama isteka Ugovora o EZUČ-u i o Istraživačkom fondu za ugljen i čelik priloženog Ugovoru o osnivanju Europske zajednice SL L 101, 20.4.2018., str. 1–2.	14532/18	Kvalificirana većina	Sve države članice glasovale su za
NEZAKONODAVNI AKTI			
AKT		DOKUMENT/IZJAVE	
<i>Zaključci o sudjelovanju EU-a i njegovih država članica na UNFF-u 13</i> Zaključci Vijeća s obzirom na sudjelovanje Europske unije i njezinih država članica na trinaestoj sjednici Foruma Ujedinjenih naroda o šumama (UNFF 13)	7939/18		
<i>Odluka Vijeća o otvaranju pregovora o Sporazumu o partnerstvu u ribarstvu s Kraljevinom Marokom</i> Odluka Vijeća o odobravanju otvaranja pregovora s Kraljevinom Marokom o izmjeni Sporazuma o partnerstvu u ribarstvu između Europskih zajednica i Kraljevine Maroka te sklapanju protokola o provedbi tog sporazuma	7548/18		
<i>Zaključci o jedinstvenom europskom nebu (tematsko izvješće Europskog revizorskog suda br. 18/2017)</i> Zaključci Vijeća o tematskom izvješću Europskog revizorskog suda br. 18/2017 pod naslovom „Jedinstveno europsko nebo: kultura je promijenjena, ali nije ostvareno jedinstveno nebo”	7466/18		
<i>Uredba o plovidbenosti</i> Uredba Vijeća (EU) 2018/581 od 16. travnja 2018. o privremenoj suspenziji autonomnih carina iz Zajedničke carinske tarife za određenu robu vrste koja je namijenjena ugradnji u zrakoplove ili uporabi za zrakoplove te o stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1147/2002 SL L 98, 18.4.2018., str. 1-3.	6809/18		

<i>Zaključci o uvoznim postupcima (tematsko izvješće Europskog revizorskog suda br. 19/2017)</i> Zaključci Vijeća o tematskom izvješću Revizorskog suda br. 19/2017 „Uvozni postupci: nedostaci u pravnom okviru i nedjelotvorna provedba utječu na financijske interese EU-a”	7474/18
Izjava Austrije, Danske, Finske i Švedske U vezi s osmim točkom, koja glasi: „NAGLAŠAVA da će u kontekstu budućih financijskih programa EU-a biti potrebno riješiti pitanje proračunskih sredstava za carinske službe”, Austrija, Danska, Finska i Švedska ističu kako se time ne mogu prejudicirati pregovori o sljedećem višegodišnjem financijskom okviru.	
<i>Odluka Vijeća o sklapanju sporazuma između EU-a i Novog Zelanda o suradnji i uzajamnoj administrativnoj pomoći u carinskim pitanjima</i> Odluka Vijeća (EU) 2018/601 od 16. travnja 2018. o sklapanju, u ime Europske unije, Sporazuma između Europske unije i Novog Zelanda o suradnji i uzajamnoj administrativnoj pomoći u carinskim pitanjima SL L 101, 20.4.2018., str. 5-5.	7712/16
<i>Odluka Vijeća o sklapanju sporazuma između EU-a i Novog Zelanda o suradnji i uzajamnoj administrativnoj pomoći u carinskim pitanjima</i> Sporazum između Europske unije i Novog Zelanda o suradnji i uzajamnoj administrativnoj pomoći u carinskim pitanjima SL L 101, 20.4.2018., str. 6-15.	7682/16
<i>Preporuka u vezi sa schengenskom evaluacijom – policijska suradnja u Francuskoj</i> Provedbena odluka Vijeća o utvrđivanju preporuke o uklanjanju nedostataka utvrđenih tijekom evaluacije iz 2016. o primjeni schengenske pravne stečevine u pogledu policijske suradnje u Francuskoj	7578/18
<i>Odstupanje Italije u području PDV-a u vezi s primjenom obveznog elektroničkog fakturiranja</i> Provedbena odluka Vijeća (EU) 2018/593 od 16. travnja 2018. kojom se Talijanskoj Republici odobrava uvođenje posebne mjere odstupanja od članaka 218. i 232. Direktive 2006/112/EZ o zajedničkom sustavu poreza na dodanu vrijednost SL L 99, 19.4.2018., str. 14–15.	6266/18

3613. sastanak Vijeća Europske unije (vanjski poslovi) održan u Luxembourg 16. travnja 2018.	
NEZAKONODAVNI AKTI	
AKT	DOKUMENT/IZJAVE
<i>Zaključci o Južnom Sudanu</i> Zaključci Vijeća o Južnom Sudanu	7735/18
<i>Zaključci o kemijskom razoružanju i neširenju oružja</i> Zaključci Vijeća o kemijskom razoružanju i neširenju oružja s obzirom na četvrto posebno zasjedanje Konferencije država stranaka koje provode reviziju funkcioniranja Konvencije o zabrani razvoja, proizvodnje, stvaranja zaliha i uporabe kemijskog oružja i o njegovu uništenju, Haag, 21. – 30. studenoga 2018.	7862/18
<i>Zaključci o zlonamjernim kiberaktivnostima</i> Zaključci Vijeća o zlonamjernim kiberaktivnostima	7925/18
<i>Sirija</i> Zaključci Vijeća o Siriji	7956/18
3614. sastanak Vijeća Europske unije (opći poslovi) održan u Luxembourg 17. travnja 2018.	
NEZAKONODAVNI AKTI	
AKT	DOKUMENT/IZJAVE
<i>Odluka Vijeća u okviru Zajedničkog odbora EGP-a o izmjeni Priloga XIII. (Promet) Sporazumu o EGP-u – 2018.</i> Odluka Vijeća (EU) 2018/616 od 17. travnja 2018. o stajalištu koje treba zauzeti u ime Europske unije u okviru Zajedničkog odbora EGP-a o izmjeni Priloga XIII. (Promet) Sporazumu o EGP-u SL L 102, 23.4.2018., str. 11-13.	6797/18

<i>Odluka Vijeća u okviru Zajedničkog odbora EGP-a o izmjeni Priloga XXII. (Pravo trgovačkih društava) Sporazumu o EGP-u i njegova Protokola br. 37. (koji sadrži popis predviđen u članku 101.)</i> Odluka Vijeća (EU) 2018/635 od 17. travnja 2018. o stajalištu koje treba zauzeti u ime Europske unije u okviru Zajedničkog odbora EGP-a o izmjeni Priloga XXII. (Pravo trgovačkih društava) Sporazumu o EGP-u i Protokola 37. (koji sadržava popis predviđen člankom 101.) uz Sporazumu o EGP-u SL L 105, 25.4.2018., str. 21-24.	6801/18		
<i>Stajalište EU-a o Odboru za pridruživanje s Alžirom u pogledu ažuriranja bilateralnih koncesija za poljoprivredne proizvode</i> Odluka Vijeća (EU) 2018/641 od 17. travnja 2018. o stajalištu koje treba zauzeti u ime Europske unije u okviru Odbora za pridruživanje EU-a i Alžira u pogledu izmjene uvjeta za primjenu povlaštenih tarifa za poljoprivredne proizvode i prerađene poljoprivredne proizvode iz članka 14. Euromediterranskog sporazuma o pridruživanju između Europske zajednice i njezinih država članica, s jedne strane, i Alžirske Narodne Demokratske Republike, s druge strane SL L 106, 26.4.2018., str. 17-22.	7414/18		
Pisani postupci dovršeni 26. travnja 2018.			
ZAKONODAVNI AKTI			
AKT	DOKUMENT	PRAVILO GLASOVANJA	GLASOVI
Uredba (EU, Euratom) 2018/673 Europskog parlamenta i Vijeća od 3. svibnja 2018. o izmjeni Uredbe (EU, Euratom) br. 1141/2014 o statutu i financiranju europskih političkih stranaka i europskih političkih zaklada SL L 114I, 4.5.2018., str. 1-6.	15/18	Kvalificirana većina	Sve države članice glasovale su za

NEZAKONODAVNI AKTI	
AKT	DOKUMENT/IZJAVE
Odluka Vijeća (ZVSP) 2018/654 od 26. travnja 2018. o izmjeni Odluke (ZVSP) 2017/1869 o savjetodavnoj misiji Europske unije za potporu reformi sigurnosnog sektora u Iraku (EUAM Iraq). SL L 108, 27.4.2018., str. 28–28.	6633/18
Odluka Vijeća (ZVSP) 2018/653 od 26. travnja 2018. o uspostavi mogućnosti skladištenja za civilne misije upravljanja krizom SL L 108, 27.4.2018., str. 22-27.	15386/17
Provedbena odluka Vijeća (ZVSP) 2018/656 od 26. travnja 2018. o provedbi Odluke 2011/486/ZVSP o mjerama ograničavanja protiv određenih pojedinaca, skupina, poduzeća i subjekata u pogledu stanja u Afganistanu SL L 108, 27.4.2018., str. 36-37.	8153/18
Provedbena uredba Vijeća (EU) 2018/648 od 26. travnja 2018. o provedbi članka 11. stavka 4. Uredbe (EU) br. 753/2011 o mjerama ograničavanja protiv određenih pojedinaca, skupina, poduzeća i subjekata s obzirom na stanje u Afganistanu SL L 108, 27.4.2018., str. 12-13.	8154/18
Odluka Vijeća (ZVSP) 2018/655 od 26. travnja 2018. o izmjeni Odluke 2013/184/ZVSP o mjerama ograničavanja protiv Mjanmara/Burme SL L 108, 27.4.2018., str. 29-35.	7781/18
Uredba Vijeća (EU) 2018/647 od 26. travnja 2018. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 401/2013 o mjerama ograničavanja u pogledu Mjanmara/Burme SL L 108, 27.4.2018., str. 1-11.	7784/18